

LE MADAWASKA

CINQ SOUS LE NUMERO

EDMUNDSTON, N.-B., 1 JANVIER, 1931.

HUITIEME ANNEE No. 1

BOONNE & HEUREUSE ANNEE A TOUS!

Le CONSEIL De VILLE DONNE Un BANQUET

En l'honneur des représentants des différentes compagnies qui sont venus faire l'inspection des machines installées à la Rivière-Verte. — L'échevin Richards préside en l'absence du maire.

M. H. S. Franklyn annonce que les taux d'électricité seront probablement réduits bientôt. — L'avocat J. M. Stevens est en faveur d'un asséssement plus élevé pour le maire et les échevins afin d'avoir un conseil-de-ville composé d'hommes d'affaires. — Tous les orateurs demandent une plus grande coopération chez les citoyens d'Edmundston.

(De notre envoyé spécial)
Edmundston, N. B. — Le Conseil de-ville a donné un banquet au Madawaska Inn à environ quatre-vingt convives, lundi soir, en l'honneur des représentants des différentes compagnies qui sont venues examiner l'installation des machines pour le nouveau développement électrique à la Rivière-Verte.

LA MESSE DE MINUIT A EDMUNDSTON

L'église Immaculée - Conception d'Edmundston n'a pu contenir toute la foule qui se pressait pour assister à la messe de minuit cette année.

Lord Willingdon quittera Ottawa le 14 Janvier

Ottawa, 30. — S. E. le gouverneur général Lord Willingdon et la vicomtesse Willingdon quitteront la capitale le 14 janvier prochain à midi et quart, par train spécial. Ils s'embarqueront à St-Jean, Nouveau Brunswick, le 16 janvier. En route cependant, ils feront un bref arrêt à Québec. Ce sera leur dernière visite à la vieille capitale.

BELES COURSES DE CHEVAUX A ST-LEONARD

Environ 1500 personnes ont assisté aux courses sur la place, dimanche dernier. — Le cheval de E. A. Parent reste invincible.

L'INSPECTION DE LA PATINOIRE

Une assemblée des directeurs du Bachelier Club Limited et de M. R. A. Fréchet et C. W. Bowlin, a été tenue mardi, en rapport avec l'inspection de la patinoire.

DECES DE DAME V. R. THIBODEAU

Samedi le 27 courant est décédée à Grand-Tale, Maine, Dame Annie Cyr épouse de V. R. Thibodeau, à l'âge de 81 ans et 4 mois.

BEAU SUCCES EN AVICULTURE

M. M. Bégin et Dubé, dont les parquets de Plymouth, Rock Bay et ont fait bonne figure cette année dans les concours de ponte de Frédéric et Ste-Anne-de-la-Pocatière, viennent de recevoir de la Canadian National Poultry Record Association, Ottawa, quatre jolis rubans de décorations, comme témoignage des succès obtenus dans les dites concours.

LE TAG-DAY POUR LES PAUVRES

Le Tag-Day fait par les demoiselles Enfants de Marie, quelques jours avant Noël, au profit du fonds de secours pour les pauvres a rapporté la jolie somme de \$100.

LA TERRE A TREMBLE A NOEL

Un tremblement de terre a été ressenté dans notre région le soir de Noël vers dix heures et dix minutes. A Edmundston un grand nombre de personnes s'en sont aperçues; il a été plus fort dans certaines sections que dans d'autres. On ne rapporte aucun dégât important.

EN VOYAGE

St-Honoré, (D. N. C.) — Mercredi, le Noël, Maurice Michaud et Polier, quittant sa pension de la Rivière-Bleue, dans le comté de Témiscouata pour se rendre à St-Honoré, ont été arrêtés par la police de St-Honoré.

IL MEURT DE FROID ET DE FAIBLESSE

Un citoyen de Rivière-Bleue trouva une mort tragique à St-Honoré. — Un cas de démence.

LA GUIGNOLEE A OBTENU UN GRAND SUCCES

Huit grosses charges de provisions et vêtements et \$195.47 en argent.

A L'HOPITAL

Le produit de la guignolee a été jointé aux dames âgées du chef de police Savage, ont fait la distribution des provisions dans plus de quarante familles.

DEUX ENFANTS PASSENT SOUS UN CAMION

Isidore, 5 ans, enfant de M. et Mme L. Cyr du Grand Sault est accidenté dans un état critique à la suite de blessures reçues en glissant dans la rue.

UN BANQUET A L'HON. M. GODBOUT

Les libéraux de la Rivière-du-Loup ont tenu le nouveau ministre provincial l'agriculture.

UN VOL A RIVIERE-BLEUE

Rivière-Bleue. — Ces jours derniers, il y eut vol avec éfraction dans le magasin de Paul Ormeau marchand de Rivière-Bleue. Il n'y avait personne au magasin et les cambrioleurs s'en introduisirent par la porte arrière, après l'avoir défoncée.

MARIAGE LACHANCE-LAINE

Le 27 décembre a été célébré, privé, dans la chapelle de l'église St-Jean-Baptiste de Québec, le mariage de Mlle Isabel LaChance, fille de M. et Mme Edmond LaChance d'Edmundston, à M. J. A. Laine de Québec.

LE MEURT DE FROID ET DE FAIBLESSE

St-Honoré, (D. N. C.) — Mercredi, le Noël, Maurice Michaud et Polier, quittant sa pension de la Rivière-Bleue, dans le comté de Témiscouata pour se rendre à St-Honoré, ont été arrêtés par la police de St-Honoré.

LA GUIGNOLEE A OBTENU UN GRAND SUCCES

Huit grosses charges de provisions et vêtements et \$195.47 en argent.

A L'HOPITAL

Le produit de la guignolee a été jointé aux dames âgées du chef de police Savage, ont fait la distribution des provisions dans plus de quarante familles.

DEUX ENFANTS PASSENT SOUS UN CAMION

Isidore, 5 ans, enfant de M. et Mme L. Cyr du Grand Sault est accidenté dans un état critique à la suite de blessures reçues en glissant dans la rue.

UN BANQUET A L'HON. M. GODBOUT

Les libéraux de la Rivière-du-Loup ont tenu le nouveau ministre provincial l'agriculture.

UN VOL A RIVIERE-BLEUE

Rivière-Bleue. — Ces jours derniers, il y eut vol avec éfraction dans le magasin de Paul Ormeau marchand de Rivière-Bleue. Il n'y avait personne au magasin et les cambrioleurs s'en introduisirent par la porte arrière, après l'avoir défoncée.

MARIAGE LACHANCE-LAINE

Le 27 décembre a été célébré, privé, dans la chapelle de l'église St-Jean-Baptiste de Québec, le mariage de Mlle Isabel LaChance, fille de M. et Mme Edmond LaChance d'Edmundston, à M. J. A. Laine de Québec.

LA GUIGNOLEE A OBTENU UN GRAND SUCCES

Huit grosses charges de provisions et vêtements et \$195.47 en argent.

A L'HOPITAL

Le produit de la guignolee a été jointé aux dames âgées du chef de police Savage, ont fait la distribution des provisions dans plus de quarante familles.

DEUX ENFANTS PASSENT SOUS UN CAMION

Isidore, 5 ans, enfant de M. et Mme L. Cyr du Grand Sault est accidenté dans un état critique à la suite de blessures reçues en glissant dans la rue.

UN BANQUET A L'HON. M. GODBOUT

Les libéraux de la Rivière-du-Loup ont tenu le nouveau ministre provincial l'agriculture.

UN VOL A RIVIERE-BLEUE

Rivière-Bleue. — Ces jours derniers, il y eut vol avec éfraction dans le magasin de Paul Ormeau marchand de Rivière-Bleue. Il n'y avait personne au magasin et les cambrioleurs s'en introduisirent par la porte arrière, après l'avoir défoncée.

MARIAGE LACHANCE-LAINE

Le 27 décembre a été célébré, privé, dans la chapelle de l'église St-Jean-Baptiste de Québec, le mariage de Mlle Isabel LaChance, fille de M. et Mme Edmond LaChance d'Edmundston, à M. J. A. Laine de Québec.

LA GUIGNOLEE A OBTENU UN GRAND SUCCES

Huit grosses charges de provisions et vêtements et \$195.47 en argent.

A L'HOPITAL

Le produit de la guignolee a été jointé aux dames âgées du chef de police Savage, ont fait la distribution des provisions dans plus de quarante familles.

DEUX ENFANTS PASSENT SOUS UN CAMION

Isidore, 5 ans, enfant de M. et Mme L. Cyr du Grand Sault est accidenté dans un état critique à la suite de blessures reçues en glissant dans la rue.

UN BANQUET A L'HON. M. GODBOUT

Les libéraux de la Rivière-du-Loup ont tenu le nouveau ministre provincial l'agriculture.

UN VOL A RIVIERE-BLEUE

Rivière-Bleue. — Ces jours derniers, il y eut vol avec éfraction dans le magasin de Paul Ormeau marchand de Rivière-Bleue. Il n'y avait personne au magasin et les cambrioleurs s'en introduisirent par la porte arrière, après l'avoir défoncée.

MARIAGE LACHANCE-LAINE

Le 27 décembre a été célébré, privé, dans la chapelle de l'église St-Jean-Baptiste de Québec, le mariage de Mlle Isabel LaChance, fille de M. et Mme Edmond LaChance d'Edmundston, à M. J. A. Laine de Québec.

3,643 FAMILLES liront la présente livraison du "MADAWASKA" Etes-vous de celles-là?

PETITES NOUVELLES D'un Peu Partout

SENTENCE MERITE
Dorchester, N. B. — Lionel Van-Lour, du Cap-Pé, qui a été trouvé coupable de négligence au rapport avec la mort de Mlle Helen Bro-nell tuée dans un accident d'auto-mobile sur le chemin de Port Egan l'été dernier, a été condamné par Son Honneur le Juge Byrne à un an de prison. La cour recommanda en même temps au Procureur-Général de ne pas accorder à Van-Lour une licence pour automobile.

LE PREMIER MINISTRE A SACKVILLE, N. B.

Sackville, N. B. 28. — Le très honorable M. R. B. Bennett, premier ministre du Canada, et son ac-cusé M. H. Bennett, ont passé la nuit à Sackville, à la résidence de leur frère M. M. Donald V. Bennett, le premier ministre est parti dans la soirée pour Ottawa.

INCENDIE A CAMPBELLTON

Campbellton, N. B. 31. — Des dommages au montant de \$6,000 ont été causés par le feu qui s'est déclaré dans l'édifice Stevens au coin des rues Rossby et St-James. Six établissements ont subi des pertes. Le feu a pris origine dans le laboratoire du Dr. A. P. McNeil, dentiste. Les autres personnes qui ont subi des pertes résultant de cette incendie sont: E. B. McLaughlin, avocat, le Dr. L. M. Grey et W. M. Ferguson.

700 000 ARBRES DE NOEL

Edmundston, N. B. 31. — Au début de 700 000 arbres de Noël ont été expédiés aux Etats-Unis par la Province du Nouveau-Brunswick cette année. C'est une très belle augmentation sur l'année précédente. Le canadien National a transporté un demi-million d'arbres de Noël et la Canadian Pacific, deux cent mille. Ces arbres sont destinés surtout aux Etats de New York, Illinois, Ohio, Pennsylvania, New Jersey, Indiana, Maryland et Missouri.

MUSSOLINI DISTRIBUE

Rome, 26. — Mussolini a joué le rôle du Père Noël joliment distribué, aux pauvres de l'Italie, une somme d'un demi million de livres (environ \$26,215). Un industriel de Milan a mis cette somme à la disposition de Mussolini pour soulever la misère, dans plusieurs centres de l'Italie.

LE MARCHAL SE MEURT

Paris, 31. (A. P.) — La vitalité héroïque du maréchal Joffre, qui lui permit d'être dans la dernière journée de 1920 malgré la crise cardiaque qui faillit l'emporter la nuit dernière, paraît aller en s'améliorant, car après-midi, à une heure, le patient est sorti dans un état à demi-conscient. Les médecins disent que sa pression artérielle est très faible.

UNE EGLISE INCENDIEE

Ottawa, 29. — L'église St-Joseph a été détruite samedi par un incendie. Un petit garçon, en allant chercher un cerceau, a renversé le plateau sur la chéche qui a pris instantanément. Le feu a commencé à 10 heures samedi matin et s'est déve-loppé si rapidement qu'une heure et demie plus tard il ne restait que les murs de pierre debout.

ST-BASILE, N.-B.

La messe de minuit a été célébrée avec grande solennité dans notre paroisse, sous l'habile direction de M. l'abbé Levesque, curé de la paroisse.

Max. D. Cormier

député de Madawaska-Restigouche aux Communes Fédérales

Souhaite à tous les électeurs et électrices des deux comtés une Bonne et Heureuse Année.

Partie de Cartes ST-JACQUES

Le 4 JANVIER

Grande partie de cartes et souper aux fêtes (beaux supper). — Venez étrener nos nouvelles chaises et tables pliantes. Ces tables sont l'invention de quelqu'un de St-Jacques.

L'hon. J.E. Michaud

et le

Dr L.-J. Violette

DEPUTES

Souhaitent une Bonne et Heureuse Année à tous les électeurs et électrices du comté de Madawaska.